

Indeks ważniejszych obiektów oraz nazw topograficznych Lublina, a także nazw innych miejscowości wymienionych w książce:

**Jerzy Żywicki, *Urzednicy: architekci, budowniczowie, inzynierowie cywilni... Ludzie architektury i budownictwa w wojewodztwie lubelskim oraz guberni lubelskiej w Królestwie Polskim w latach 1815-1915*, Wydawnictwo Uniwersytetu Marii Curie Skłodowskiej, Lublin 2010<sup>1</sup>.**

Indeks dotyczy tekstu głównego książki. Nie obejmuje przypisów oraz aneksów (Aneks I. *Tabele ukazujące okresy pracy budowniczych i inżynierów – urzędników wojewódzkich (gubernialnych), obwodowych (powiatowych) oraz miejskich w Lublinie*. Aneks II. *Biografie*).

## **LUBLIN**

Al. Raławickie 6 (dom Micmana) 247, 248

Bank Państwa 242, 249

Bernardyni 160, 173, 283

Biernackiego (szpital) 143

Biskupi pałac 176, 253

Brama Grodzka 108, 110, 121, 173, 310, 314, 316,

Brama Krakowska 112, 117, 121, 122, 142, 143, 166, 170, 309, 310, 312, 313, 316, 332

Brama Zastrana 314

Bronowice – kopalnia kamienia wapiennego 158

Browar braci Frick na Kalinowszczyźnie 253, 334

Browar Jenszów na Podwalu 253

Browar Szternfinkela 342

Browar Vetterów 327, 334

Brygidki 122, 140, 142, 176

Cegielnie, cegła 118, 143, 310, 342,

Cerkiew Przemienienia Pańskiego 243

Cerkiew przy ul. Zielonej 142, 166, 172

Cmentarz ewangelicki 118

Cmentarz katolicki 118

Cukrownia 280, 281,

Dom przedpogrzebowy 321

---

<sup>1</sup> Publikacja zawiera indeks osób. Brak indeksu rzeczowego utrudnia szybkie dotarcie do poszukiwanego obiektu czy miejscowości. Stąd to autorskie zestawienie, Jerzy Żywicki.

Domek odźwiernego przy Ogrodzie Saskim 253

Dominikanów kościół i klasztor 145, 166

Dworzec kolejowy 213, 277

Ewangelicka plebania 171

Ewangelicki cmentarz 118

Fabryka Maszyn Rolniczych Wolskiego 246, 326, 327, 334, 335

Fabryka Plage i Laśkiewicza (ul. Wrońska) 281

Fabryka powozów na Zamojskiej 284

Fabryka Wag Hessa 244, 246, 257, 258, 333, 342

Fabryka Wag *Ideal* 258

Fara św. Michała 122, 127

Garbarnie 253, 327, 334, 342

Gazownia Suligowskiego 242

Gimnazjum gubernialne 160, 167, 173, 190, 206, 208

Gmach rządu gubernialnego 243

Grobla Bychawska i Lubartowska 155

Hotel Europejski 169, 324,

Hotel Janina 244

Hotel Victoria 228

Jatki 110, 121

Kamienica *Pode Lwami* (Rynek 9) 117

Kapucyński kościół 122, 168, 174, 238

Kapucyńskie tereny 160, 168

Karmelitanki 140

Karmelitów Bosych kościół i klasztor 115, 141, 143

Kasa Przemysłowców Lubelskich 249, 255, 338

Katedra 122, 167, 168, 170, 173, 176, 189, 190, 279

Komisja Obwodowa (Powiatowa) 142, 189, 190, 191

Komitet Regulacyjny Miasta 318

Komora Konsumowa 126

Kościół ewangelicki 171, 205  
Kościół karmelitów 243  
Kościół św. Agnieszki 322  
Kościół św. Michała na Starym Mieście 160  
Kościół św. Pawła 206  
Kościół powizytkowski 206  
Koszary świętokrzyskie 243, 314  
Kramy 110  
Lazaret wojskowy (oficyny popijarskie) 142  
Lazaret wojskowy 217  
Łazienki nad Bystrzycą 281  
Magistrat 167  
Mapy, plany Lublina 206, 207  
Młyn braci Krausse 334  
Młyn Kościńskiego 207  
Most na Bystrzycy 113  
Most przy Bramie Grodzkiej 110, 115  
Most na Czechówce 110  
Odwach 108, 110, 115  
Oficyny popijarskie (lazaret wojskowy) 142  
Ogród Misjonarski 118, 310  
Ogród Saski 146, 148, 253, 334  
Pałac Czartoryskich 168  
Pałac Komisji Województwa Lubelskiego 114  
Pałac Morskich 109  
Pałac Parysów 120  
Pałac *po Szeptyckich* (Radziwiłłowski) 113, 114, 209  
Pałac Potockich (Stary Krymiń) 141  
Pałac Rządu Gubernialnego Lubelskiego 173, 206, 208, 209, 210  
Pałac Sobieskich 331

Pałac Towarzystwa Kredytowego Ziemskiego 241  
Park na Bronowicach 207, 214, 322  
Piaski (przedmieście) 118  
Plac Katedralny 118  
Plac Musztry 309  
Plany 166  
Poczętki 140  
Poczta 168  
Pojezuicki kościół 145  
Pojezuickie gmachy 309  
Prawosławne probostwo 166  
Ratusz 109, 110, 308, 316  
Ratusz mały 110, 309  
Ratusz Nowy 115, 116, 141  
Reformatów klasztor 160  
Rogatki 110, 147, 155, 243, 348, 350  
Rzeźnia 252  
Skład narzędzi ogniowych 115  
Stary Kryminał 313  
Sąd Rejonowy 251  
Semadenich cukiernia 241  
Seminarium Duchowne 282  
Sobór na pl. Litewskim 238, 239, 240, 322, 326, 335  
Stary Kryminał (Pałac Potockich) 141, 313  
Synagoga Maharszal-szul 242  
Szkoła Handlowa 338  
Szkoła gubernialna (ob. Archiwum Państwowe) 167, 309  
Szpital św. Józefa 342  
Szpital św. Wincentego 279  
Szpital św. Józefa 142

Szpital żydowski 331  
Teatr Laskowskiego 323  
Teatr Lubelski 323, 326, 327, 330,  
Teatr Ludowy 328  
Teatr Rodakiewicza (Teatr Stary) 111, 166, 278, 315, 329,  
Teatr Rusalka 281, 282  
Towarzystwo Kredytowe Miejskie 282  
Towarzystwo Kredytowe Ziemskie 240  
Trybunał 117  
Trynitarzy klasztor 308  
Wieża Trynitarzka 167, 243  
Wizytki 140, 142, 143, 318  
Wjazd lubartowski 146, 344  
Wjazd na zamek 115  
Wjazd zamojski 344  
Zakłady Mechaniczne E. Plage i T. Laśkiewicza 281  
Zajazd Pod Białym Koniem 244, 252,  
Zamek 114, 115, 172, 173, 207, 243, 309  
Żydowski klasztor 242

### **LUBLIN: dzielnice, ulice, place, trakty, rzeki**

Al. Raclawickie 247, 248,  
Archidiakońska 330, 339  
Bernardyńska 117, 126, 216, 242, 253, 282, 327, 331, 338  
Bieczyńskiego 338  
Biernackiego 143  
Błotna 121, 122  
Bronowice 207, 213, 214, 252, 328, 350,  
Browarna 342  
Bystrzyca 213, 214, 217,  
Bystrzyca (rzeka) 344

Chopina 248, 256, 257, 283, 295, 339  
Cicha 247, 248  
Cmentarna 278  
Cyrulicza 278, 328, 337  
Czechowska 246  
Czechówka 121, 146, 147, 156, 206,  
Czechówka (rzeka) 343, 344  
Czerniejówka (rzeka) 207  
Czwartek (przedmieście) 143, 145, 155, 342, 347  
Dolna Panny Marii 205, 246, 280, 317, 339  
Ewangelicka 256  
Foksal 340  
Furmańska 248  
Górna 277, 338, 339  
Górna Panny Marii 279, 334, 339  
Grodzka 315, 317,  
Gubernatorska 253, 278, 336,  
Hipoteczna 248, 283  
Jateczna 249, 249, 337  
Jezuicka 208, 329  
Kalinowszczyzna 155, 174, 246, 253, 342, 351  
Kapucyńska 206, 278, 279  
Karmelicka 338  
Kołłątaja 339  
Kościuszki 248, 336  
Kowalska 337  
Krakowskie Przedmieście 115, 117, 141, 142, 145, 147, 168, 169, 205, 206, 208, 226, 241,  
242, 244, 247, 248, 249, 251, 252, 257, 258, 282, 294, 316, 317, 324, 333, 337, 338,  
339, 341  
Krawiecka 246  
Krochmalna 258, 281

Królewska 118, 126, 315, 317, 332, 340, 341, 350  
Lipowa 321  
Lubartowska 226, 242, 246, 252, 256, 257, 258, 278, 327, 333, 341, 342, 347  
Lubartowski trakt 310  
Misjonarska 246, 335  
Nadstawna 119, 174, 253, 315, 334  
Namiestnikowska 160, 206, 208, 209, 244, 278, 280, 323, 326, 332, 333  
Narutowicza 339  
Niecała 258, 283, 295, 296, 323, 336  
Nowa 110, 115, 205, 206  
Ogrodowa 279, 280, 338  
Okopowa 256  
Olejna 347  
Panny Marii 205  
Piaski (przedmieście) 213, 246, 253, 257, 258, 314, 325, 327, 333  
I Armii Wojska Polskiego 282  
1 Maja 338, 340, 342  
Pijarska 323  
Plac Katedralny 118  
Plac Bernardyński 120  
Plac Litewski 160, 169, 173, 209, 228, 238, 322  
Plac Musztry 168, 209, 309  
Plac Po Farze 330  
Plac Targowy (ob. Wolności) 166  
Poczętkowska (ob. Staszica) 241, 283, 324  
Poczta 168  
Podwale 242, 253, 317  
Podzamcze 121, 126, 149, 170, 208, 216, 278, 317, 351  
Ponikwoda 313, 350  
Powiatowa 242

Probostwo 257, 342  
Przejazd 279  
Radziwiłłowska (św. Józefa) 142  
Rynek 9 (kamienica *Pode Lwami*) 117  
Rury Bonifraterskie 156  
Rusałka 246  
Ruska 122, 123, 167, 216, 246, 257, 320, 337  
Rybna 117  
Rynek 112  
Sądowa 147, 256  
Sierakowszczyzna 316, 351  
Sieroca 282  
Stare Miasto 142  
Staszica (Poczętkowska) 241, 283  
Szambelańska/Olejna 347  
Szeroka 117, 119, 120, 160, 241, 315, 330  
Szewska 248, 258  
Szpitalna 217, 324  
Świętoduska 143, 205, 322  
Tatary 214  
Towarowa 253  
Trakt lubelsko-radomski 148  
Trakt łączynski 155  
Trakt piasecko-zamojski 126  
Trakt warszawski 145  
3 Maja 247, 248, 278, 339  
Wieniawa 147, 207  
Wieniawska 246, 339, 340  
Wizytkowska 148, 168, 245  
Wodna 206



Wrońska 281

Wyszyńskiego 340

Zamkowa 117, 126, 174, 314,

Zamojska 226, 245, 246, 247, 281, 284, 294, 296, 326, 337

Zielona 142, 258, 324

Żmigród 160, 242, 340

Żydowskie Miasto 119, 146, 213, 242, 252, 309, 337

### **Poza Lublinem - nazwy topograficzne**

Archangielsk 250

Augustowska gubernia 130, 149

Austria 146

Babice 237, 259

Baranów 157

Bezek 187, 243

Bialski obwód (powiat) 151, 152, 172, 175, 189, 194, 195, 196, 197, 221

Biała Podlaska 151, 163, 164, 184, 195, 196, 198, 222, 304, 353

Biezuń 194

Biłgoraj 111, 158, 173, 191, 225, 226, 228, 230, 259, 260, 261, 267, 304, 305

Biłgorajski powiat 259

Binduga 270

Biszczka 191

Boby 271

Bochotnica 325

Boduszyn 284

Bodzentyń 165

Bolimów 150

Bończa 238

Borów 325

Brdów 194,

Brok 199

Brzesko Nowe 125  
Brześć 110, 165, 226, 250  
Brześć Litewski 215,  
Brześć Kujawski 194  
Buczycy 151  
Bug (rzeka) 151, 153, 179, 199, 210, 220, 270  
Bukowice 221  
Bychawa 353  
Bystrzyca 277  
Bystrzyca (rzeka) 155, 211, 213, 226  
Celejów 156, 324, 325  
Chełm 111, 122, 130, 136, 137, 138, 139, 140, 158, 169, 171, 177, 178, 179, 180, 184, 185,  
217, 225, 226, 228, 232, 233, 234, 240, 254, 261, 263, 264, 265, 266, 301, 302, 304,  
350, 353,  
Chełmski powiat 129, 261  
Czarnystok 290  
Czerniejów 283  
Chodywańce 288  
Chotycze 197  
Cyców 263  
Czeźniki 133  
Częstochowa 146  
Czułczyce 135  
Dęblin 201, 285  
Dobra rządowe Deputyczne 176  
Dobra Kolemczyce 140  
Dobra Pawłów 139  
Dobra Payse 140  
Dobra Rządowe Hołowczyce 151  
Dobra Spas 140  
Dobra Strzelce 134

Dobra Zalesie 151  
Dołhobyczów 182, 268  
Domanice 204  
Dorohusk 139, 265, 266,  
Dratów 243  
Droga Lublin-Zamość 153  
Dubienka 111, 133, 134, 136, 146, 179, 180, 182, 183, 211, 225, 269, 304, 305  
Działoszyce 125  
Frampol 176, 290, 291, 293,  
Galicja 149  
Garbatówka 263, 264  
Garbów 285  
Garwolin 152, 200, 216, 299  
Garwoliński powiat 188  
Giełczew (rzeka) 144  
Gnojno 238,  
Gościeradów 258  
Góra Kalwaria 260  
Grabowczyk 129, 349  
Grabowiec 179, 269  
Grodysławice 289  
Gródek 133, 153, 179, 220,  
Grzymałów 113  
Hadynów 305  
Hebdów 125  
Homel 186  
Horodło 134, 153, 220,  
Horyszów Ruski 238  
Hrubieszowski obwód (powiat) 127, 129, 132, 134, 150, 175, 176, 181, 182, 183, 218, 219,  
266

Hrubieszów 111, 120, 128, 129, 130, 131, 133, 134, 156, 158 , 161, 162, 168 , 176, 177, 180,  
181, 182, 183, 211, 220, 225, 228, 229, 250, 255, 267, 268, 270, 287, 288, 316, 348,  
Huczwa (rzeka) 179, 229, 268, 270  
Huta Komarowska 135  
Irena 185  
Izbica 138  
Janowski powiat 270  
Janów Lubelski 128, 146, 157, 158, 162, 190, 192, 211, 221, 225, 229, 230, 237, 238, 259,  
271  
Janów Ordynacki 353  
Janów Podlaski 151, 197, 204, 205, 222, 259, 305  
Jarczów 221  
Jastków 325  
Jaszców 110  
Jędrzejów 153  
Kamionka 189, 274  
Kalinówka 238  
Kaliskie województwo 136  
Kalisz 146, 194,  
Kalwaryjski powiat 130  
Kazimierz Dolny 111, 156, 210, 285  
Kielce 121, 146, 153  
Kindoły 299  
Klementowice 284  
Kobylnica 152  
Kock 224, 211  
Kodeń 151, 198,  
Komarów 135, 287,  
Komarówka Podlaska 202  
Koło 140  
Konin 140, 146

Konstantynów 198  
Końskowola 111, 156, 285  
Kosów 219, 224  
Kosów Lacki 203, 204, 301  
Kośmin 157, 216, 219  
Kowel 213, 226,  
Krasnobród 304  
Krasnostawski obwód (powiat) 134, 140, 150, 152, 154, 175, 183, 188, 189, 202, 219, 220,  
221, 271  
Krasnystaw 111, 135, 136, 137, 139, 140, 145, 151, 152, 153, 154, 160, 161, 168, 183, 184,  
185, 188, 225, 226, 228, 271, 272, 273, 299, 348  
Kraśnik 111, 225, 237  
Krężnica Jara 277  
Kryłów 179  
Krzeszów 156, 157  
Kryłów 179, 269  
Krzyczew 198  
Krzywostok 135  
Kumów 220  
Kurów 111,  
Latowicz 152  
Leżajsk 171  
Liw 204  
Lubaczowski powiat 149  
Lubartowski powiat 190, 273  
Lubartów 110, 111, 153, 157, 225, 228, 231, 232, 254, 274  
Luchów Górny 126-127  
Lukšiai (na Litwie) 130  
Lwów 169  
Łaszczów 289  
Łaziska 135

Łęczna 110, 111, 205, 225, 237  
Łęczycza 146  
Łomazy 198  
Łopiennik 353  
Łosice 197, 305  
Łowicz 184  
Łódź 194  
Łuck 325  
Łukowski powiat 152, 153, 223  
Łuków 152, 157, 163, 164, 199, 200, 226  
Łykoszyn 288  
Łysołaje 214  
Mariampolski powiat 130  
Matcze 269  
Mełgiew 258  
Michów 277  
Miechowski obwód 134  
Miechów 125  
Międzyrzec Podlaski 152, 164, 202, 215, 219, 222, 300  
Milejów 186, 187, 214  
Miętkie 183  
Mińsk Mazowiecki 260  
Mława 194, 195  
Modliborzyce 120, 221  
Modlin (Nowogięrgiewsk) 219  
Mogielnica (Mogilnica) 263  
Mohylew 152  
Mokrelipie 257  
Moniatycze 267, 305,  
Mordy 203

Moskwa 240, 250, 259  
Moszczanka 152  
Neple 198  
Nieledew 180  
Niemce 284  
Niewirków 287  
Nowa Aleksandria (Puławy) 225, 234, 235, 285, 286  
Nowogeorgiewsk (Modlin) 219  
Nowiny 220  
Nowy Bartków 301  
Nur 199  
Opatowiec 125  
Opole 142, 353  
Orsk 249  
Ortel Książęcy 198  
Ostrołęcki powiat 199  
Ostrołęka 199  
Ostrowiec 185  
Ostrów 151, 211  
Ostrów (jurydyka) 287  
Ostrów Mazowiecka 199  
Parczew 202  
Parypse 184  
Paryż 250  
Pawłów 198, 266  
Petersburg 133, 243, 250, 255, 260, 263, 270, 271, 275, 277, 300  
Piaski 150, 153  
Pilica 216  
Piotrków Trybunalski 154  
Piszczac 151, 195, 198

Płock 186, 335  
Płocka gubernia 198  
Płonka 135, 136  
Płocki 146  
Pobołowice 139  
Podolszanka 157  
Pokrówka 262  
Polichna 120  
Poturzyn 288  
Posadów 181  
Praga 251  
Prehoryłe 268  
Puławy 126, 139, 147, 149, 170, 190, 225, 226, 228, 234, 235, 285  
Pułtusk powiat 183, 258  
Pułtusk 286  
Pyzdry 140  
Rachanie 132  
Raciborowice 130, 153  
Raciąż 194  
Raciborowice 348  
Radom 121, 146, 171, 196, 222  
Radomska gubernia 170, 171  
Radostów 132  
Radzanów 194  
Radzięcín 290  
Radzyń Podlaski 163, 165, 172, 182, 195, 202, 203, 223, 320  
Radzyński powiat 152, 202, 223, 224  
Rakołupy 129  
Rejowiec 264  
Rokitno 198



Rossosz 198  
Różanka 299  
Ruda Huta 264  
Ryga 250, 279, 293  
Ryki 201  
Rzeplin 179  
Rzym 184  
Sahryń 183  
Samokłęski 189  
San (rzeka) 156  
Sandomierz 146  
Sawin 304, 305,  
Serock 153,  
Siedlce 158, 162, 165, 166, 190, 191, 192, 203, 204, 215, 219, 224, 298, 300, 321, 353  
Siedlecki powiat 203, 223  
Siedliszcze 263  
Sieniawa 171  
Sieradz 136  
Sieradzki powiat 217  
Sierpc 194,  
Skalbmierz 125  
Skierbieszów 190  
Skryhiczyn 132, 269  
Skrzyszów 203  
Sławatycze 299, 300  
Słupca 146  
Sochaczew 150  
Sochaczewski obwód 183  
Sokole folwark 182  
Sokołów 301

Starościce 215  
Stary Zamość 295  
Strzelce 127, 132  
Suchowola 295  
Suwałki 146  
Symbirsk 250  
Szczepreszyn 111, 128, 225 226, 237, 353  
Szczekociny 216  
Szlatyn 289  
Szreńsk 194  
Ślipcze 268  
Tarnogóra 138, 145  
Tarnogród 111, 139, 304  
Telatyn 183, 238  
Teratyn 238  
Terespol 151, 152, 172, 195, 197, 198, 205, 215, 222,  
Tomaszowski powiat 149, 286  
Tomaszów 153, 171, 191, 225, 228, 235, 236, 286, 287, 288, 289  
Trąbki 153  
Tuczno 300  
Turobin 111, 220,  
Twierdza Brzeska 197  
Tyszowce 111, 131, 179, 181, 220, 287  
Uchanie 269, 270  
Uhrusk 202  
Uściług 229  
Warszawa 112, 133, 144, 146, 149, 168, 169, 180, 183, 185, 192, 196, 213, 219, 226, 250,  
260, 278,  
Warszawska gubernia 170  
Wąwolnica 258, 350  
Wieprz (rzeka) 145, 153, 157, 210, 216, 219, 228

Wilga 173, 201, 216,  
Wilga (rzeka) 152, 155  
Wilno 255, 270, 271  
Wisła (rzeka) 151, 155, 156, 157  
Wisznice 166, 300,  
Włocławek 194  
Włodawa 202, 304, 305,  
Włodzimierz Wołyński 255  
Wohyń 203  
Wola 135  
Wola Zdybska 201  
Wołyń 325  
Woskrzenice 198  
Wólka Kańska 264  
Wysokie Koło 196  
Wyrozęby 204  
Zaborce 134  
Zaklików 185  
Zakrzówek 353  
Zamch 261  
Zamojski obwód (powiat) 144, 157, 217, 221, 255, 290,  
Zamość 111, 112, 127, 128, 153, 156, 158, 191, 192, 193, 225, 228, 236, 237, 290, 291, 292,  
293, 294, 305,  
Zbuczyn Poduchowny 205  
Zemborzyce 258  
Zielawa pod Łomazami 151  
Złojec 295  
Zwierzyniec 349, 353  
Żelechów 200, 299  
Żółkiewka 220, 271  
Żmudź 190

Žuromin 194